VIII. évfolyam. Celldömölk, (Kis-Cell) 1906. december 23. 52. szám.

Kemenesvidek

KÖZÉRDEKŰ FÜGGETLEN UJSAG.

(„KIS-CZELL és VIDÉKE".) Megjelenik minden vasárnap. („KIS-CZELL és VIDÉKE".)

Előfizetési ár.
Egy évre . . 8 kor. | Negyedévre . . 2 kor. —
Fél évre . . . . 4 „ | Egyes szám ára — „ 20 „

Szerkesztővel értekezhetni: kedd, szerda és csütörtökön.

Felelős szerkesztő: Huss Gyula

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Celldömölk, „Sas"-szálloda, 5-ös számu szoba. [illegible] zendők a lap szellemi és anyagi részét illető [illegible] küldemények.

Karácsonykor.

Hófehér lepelen megnyugvó napsugár vés oly szép képet az emberek szivébe, mint a természet képe, mely oly hallgatagon várta a szeretet ünnepét. a karácsonyt. [illegible] csőségét és az emberek békéjét. A békes [illegible] váltó ünnepét, békés emberek hirdetik majd igazában az Isten dicsőségét.

Feledtesd el édes nagy ünnep az emberek baját, szomoruságát, hogy szeretet legyen a kenyér, szeretet legyen a család, szeretet legyen a hit, a boldogság, melylyel várunk, melylyel ünnepelünk

Templomba hivó harangok hirdessétek falun, városon, hogy a legfönségesebb eszmének ünnepe, a megváltó születése.

A betlehemi jászolban nyugvó kisded Jézus egyszerusége, szenvedésének nagy golgatája, tanitsa örökre az emberiséget, hogy a szegény ember szive is nagy: mert megváltója van karácsonykor, ki elüzi a bünt e napon, mert ilyenkor mindenki szeret és akkor vagyunk igaz emberek.

A szivünk a mienk, a családunké, a gondolatunk az egész emberiségé és a szeretet a nagy ünnepé. A megváltó, a szeretet ott fekszik egyszeruségében a betlehemi jászolban az emberek áldozatokat raknak elébe, fölszáll a tömjén illat, fölszáll szavaink szárnyain a megelégedés kifejezése, mert ezen a napon egyesül bennünk az igazi ember tulajdonsága, a szeretet.

Ünnep beálltával lerázzuk a földi küzdelem általi robotját, csak azert, hogy lel[illegible] hitét meritse a szeretet fönsegében, mert a megváltó élete is [illegible] [redacted] met a munkába szólit a kenyérharc, mikor a szeretet kiapadhatlan boldogsága, a karácsonyfának annyira örvendő gyermekek arca, a további küzdelemre sarkalnak. unszolnak, hogy csak boldogoknak lássuk őket, a kikért élünk és fáradunk es a kikért oly gyakorta golgotát járunk.

Azért vagy te olyan nagy ünnep szép karácsony, mert a szegeny ember arcára is mosolyt varázsolsz. Azért vagy olyan nagy ünnep, mert a falelkü ember is megenyhül a megváltó születésén, ott a betlehemi jászolban. Es bár nehezen keresi sok ember a kenyeret, nehezen gyüjt össze egypár krajcárt a szegény, de családja részére örömet szerez mert:

»Menyből az angyal, lejött hozzátok« Oh názáreti Jézus, te tökéletes szép fogalom, mily nagy a te szereteted jelentősége A robotoló ember a templomokba siet. sóhajában, imájában ma tiszta a hit: mert a szeretet szüli a gondolatokat.

Várva-vártunk, eljöttél.

A miénk vagy a templomokban, a családok szentélyeiben, a gyermekek karácsonyfájánál és a legszegényebb kunyhókban is, mert szereteted fönséges sugara oda is elvezeti az embert ma, ahol máskor jajgatva panaszkodik a szegenység, a [illegible] és a le[illegible]

Szünjön hát meg a szomoruság ezen a három napon. Tudjunk olvasni a fönséges ünnep jelentőségében és ártatlan gyermekek mosolygó szemében.

Ünnep elmultával, ugy is siet helyét elfoglalni, a nagy küzdelem mikor a kenyérszerzésben bizony az embert ember tapodja.

Es ha már karácsonynak sem örülünk ha ez a szép fehér ünnep sem hoz örömet az embereknek, akkor ugyan miféle eszme tanitana minket egyszeruségre, szeretetre, mi inditt meg akkor, ha nem a kisded Jézus, ott a betlehemi jászolban? Ott a karácsonyfák aljában.

De te szent ünnep sokkal nagyobb vagy, minthogy elfelejtesd az emberekkel azt, hogy te mi vagy. Te örökre megszülettél.

TÁRCA.

A falumból.

I.

Alkotmány az éjszakában.

Korom sötét az éjszaka. Olykor-olykor, a néhéz égi fátyolon át is átszűrődik a hold világossága. De hirtelen a pápista végről nekiszudul a haragvó szél és átrobog a házakon, utjában huncut módra belekurjogat a fehérre meszelt kéménykebe és bolygatja éjszakai alvásukban a benlakókat.

Erre a duhaj támadásra valahogyan szakadozni kezdenek a fekete felhőzetek és itt-ott látni lehet már a környéket is.

Az öreg Bajmóci subájába huzza a fejét és baktat végig a szárazra fagyott kocsiuton.

Főképen a „szödörtás" boltja körül őrizi a közbiztonságot.

Ennek a részleges buzgalomnak pedig az a természetes oka van, hogy a boltos a rend fentartásért reggelenkint egy-egy pohár pálinka félével jutalmazza Bajmóci Vincét.

Mondom: ott ólálkodik a piacon. Közben piparagyujtás okából odatámaszkodik az egyik kerítéshez, óvatosan kezeli a gyujtószerszámot, mert elég drága portéka az arra nézve, hogy a szegény ember ne igen dobálózzék vele. Di mikor vészes bakteri fegyvere a kerítéshez ütődik: bizony nagyot ugat a Korbács kutya ép a háta mögött, mire az öreg ijedtében elejti a drága gyufát. No iszen neki is ripakodik. Elkezdi szidalmazni az éber állatot.

— Te cudar dög, hogy a jó isten pusztitson el! És hogy valamelyes módon megboszulja magát nagyot dönget alabárdjával a kerítésen és egyszeriben kitör rajta a politikai elégedetlenség.

— Nem is tudják a nagy urak, mit csináljanak. Lönnék csak én a miniszter, majd megmutatnám . . .

Itt aztán morgásba vész a beszédje, mert nem tudja kikenteni maga előtt, hogy tulajdonképen mit mutat. De különben is valami mozgó alakot lát a sötétes uton botorkálni. Elfogja az érdeklődés. Neki indul. Mikor már csak egy lassuzónyi távolságra érnek egymáshoz, fölismeri a subájában huzódó magyart, megszólal:

— Adj' isten, jó estét Baracsi uram!

Baracsi kidörmögi a subából:

— Fogadj isten!

Bajmóci nem mintha kételkedne, de csak ugy szóváltás kedviért füzi a beszédet:

— Azt hittem, hogy nem kend az!

Lassan elhaladnak egymás mellett, Baróci gazda föltekint a felhők közé és bucsuzásképpen visszaszól:

— Nehéz az ég, . .

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek [illegible], szamarköhögés, skrofulózis, influenza ellen számtalan tanár és orvos által [illegible]

Minthogy értéktelen utánzatokat is kinálnak, [redacted] „Roche" eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc).

„Roche"

Nemzeti kultura.

— Irta: Dr Wlassics Gyula. —

A kultura a szellemi szabadság területe. A kultura a versenyképesség területe. Itt védvámokat nem lehet felállitani. Itt a szellem ereje megy hóditó utjára, Hatalommá itt csak a müveltség fajsulaga, ereje, mélysége és terjedelme lehet. Vagy bir egy nemzet kulturája oly erővel. hogy a beltartalmával hódit, vagy nem bir ezzel a mélységgel és erővel: akkor a kényszereszközök, mint korhadt pillérek dőlnek ki mellőle. Mint történeti nemzet, lelkünk melegével őrizzük alkotmányunkat és minden avatatlan kéz beavatkozása elől, ha szükséges életünk feláldozásával védjük annak biztositékait. Ragaszkodunk történeti jogainkhoz, mely minket magyarokat a haza földjéhez füz és az állam magyar jellegét óvja. Becsülésben tartjuk, sőt föltétlenül megkivánjuk a törvényhozási és kormányzati eszközöknek alkalmazását is, melyek a magyar kultúra feltételeinek megalkotásában és tökéletesitésében segitenek. De óvakodjunk mindenkit. hogy semmiféle törvényhozási vagy kormányzati intézkedést, kényszerszabályt a kultura területén egyoldalu és kizárólagos mentőeszköznek ne tekintsen

Ne nyugodjon meg abban, hogy — bármily üdvösnek látszó gondolatot iktatatunk is be a törvénykönyvbe — a törvény szava majd életerőssé, hatalmassá teheti a magyar közművelődést. Az megmutathatja és rendelkezésünkre bócsáthatja a földet, a hol dolgoznunk kell, de dus termést csak az egész nemzet odaadó, közös ideáloktól áthatott, részletes hangyaszorgalmu. az egész szellemi és anyagi müvelődést átható munkája teremthet. Össze kell szednünk magunkat, hogy müvészetben, irodalomban, tudományban, kereskedelemben, iparban, földmivelésben a kultura magaslatára emelkedjünk és ezt a magaslatot a magyar fajnak verejtékes munkájával kell elérnünk.

A jogi és történeti hegemonia csak akkor biztos alap, ha a magyar néplélek müveltsége a magyar földön élő minden faj között hirdeti a magyar müveltség felsőbbségét. Ez nyelvünk terjesztésének is a legellenállhatatlanabb eszköze. Ez a bevehetetlen erősség. Ez fegyverez le minden támadást, ez ábránditt ki minden ellenfelet. De létföltétel is. Nekünk erényeinkkel, tehetségünkkel a magyar nép gondolat és érzés világának emelkedettségével, verejtékünk diadálmas eredményeivel kell faji erőnketnap nap mellett bebizonyitani. »Noblesse oblige.» A politikai vezetés, a politikai hegemonia nemessége erre kötelez. A magyarság felsőbbségét kiváltságokra, politikai eszközökre, történeti jogokra való hivatkozással meg nem őrizheti. Erre a felsőbbségre csak egy ut vezet: a mindennapi ernyedetlen munka az állam és a társadalom minden órállomásán: a törvényhozásban, a kormányzatban, ennek minden szervében, a tanteremben, a műhelyben, a tudós szobájában és laboratóriumában, a mezei munkában, az ipari és kereskedelmi foglalkozásban, A nagy célokban pedig az egyetértés, az önfegyelem kitartás és mértéktartás szelleme vezethet csak sikerre.

Nekünk magyaroknak mindenekelőtt önerőnkre kell támaszkodnunk. Arra, hogy első sorban saját erőnkre támaszkodjunk, megtanithatott bennünket eléggé a történelem és az ország minden nagyjának intelme. E politikai nemzet magyar jellegéhez meltóan a vezető magyar fajnak saját erejéből kell a kultura területén mindig kiválónak maradnia a politikai felsőbbséget minden körülmények között kulturai felsőbbségével kell megalapoznia és fentartatania. Elhibázott állami politika volna, mely ennek kivivásához a szükséges eszközöket rendelkezésre nem bocsájtani, de annál is nagyobb baj volna, ha a magyar társadalom itt és mindenütt öszetett kezekkel, a politikai intézményektől, a kényszerrendszabályoktól várna mindent és nem hatná át a magyar társadalom minden tagját az a gondolat, az a tetszó, az a kötelességérzet, hogy más jelben nem, csak a magyar faj mindennapi, zajtalan, odaadó munkája jelében lehet győznünk és élnünk!

UJDONSAGOK.

— **Olvasóinknak**, lapunk barátainak, ismerőseinknek és munkatársainknak boldog karácsonyi ünnepeket kivánunk.

— **Hirlapok Naptára** cimmel a jövő, 1907. évre szóló naptárunk technikai akadályok miatt némi késéssel fog megjelenni. A naptár már kikerült a sajtó alól, jelenleg a könyvkötőnel van munkában, igy a jövő héten teljesen el fog készülni s előfizetőinknek, ugy helyben, mint a vidékre lapunk 1907. évi januari első számával fogjuk *teljesen ingyen* megküldeni. E naptárunkat megkapják mindazon ujonnan belépő előfizetőink is, akik egy negyed évre előfizeinek. Ez alkalommal tisztelettel kérjük, kérjük előfizetőinket nyugtáinknak kiváltására, vidéki hátralékosainkat is kérjük, legyenek szivesek hátralékaikat postafordultával beküldeni, mert nekünk is szükségünk van a pénzre s különben is már az év vége felé járunk.

— **Zöldy Béla**, ki lapunknál ideiglenesen mint segedszerkesztő működött, a hét folyaman kilépett szerkesztőségünk kötelékéből. A lap vezetését ujból a laptulajdonos-szerkesztő vette át.

— **Hettlinger József temetése.** A korán elhunyt fiatal tanitónak: Hettlinger Józsefnek multvasárnap végbement temetésen szepen nyilvánult meg az altalanos reszvét. Ugy a helybeli, mint a környékbeli intelligenciának jelentekeny resze ott volt a halottas haznal. Megjelentek tanitványai is, kik elozó napon *„Halas tanitványaid — Szeretetük jeléül“* felirattal diszes koszorut helyeztek ravatalara. Részvettek a temetésen az iparos tanoncok is gyaszlobogo alatt. Az egyhazi szertartast Palinkas Géza kerületi esperes végezte dr. Szinek Izidor celldömölki plébanos és Parcsami Henrik hitoktató segédletével, mig a bucsuztatót a celldömölki dalarda énekelte Angyal János helyettes tanitó vezetésével. Azutan a halottas kocsira tették a koporsót, melynek koszoruhalmazában ott volt a dalardaé is, hol a megboldogult hosszu időn at karmesteri szerepét fényesen töltötte be. Óriási néptömeg kisérte utolsó utjára nyughelyéig, hol a sir beszentelése után ismét a dalarda énekelt, mire leeresztették a koporsót, Nem volt sziv, mely ne szorult volna el, nem volt szem, mely ne könyezett volna, midőn látta, hogy Hettlinger halálát özvegye és $2^1/_2$ éves leánykája siratja, kik annal is inkább sivar jövő elé neznek. mivel a megboldogult még nem volt 10 éves tanito és igy legfeljebb az árva szamithat gyampénzre.

— **Véres szerelmi dráma.** Nick községben szerdan véres szerelmi tragedia jatszodott le, melynek két emberélet lett az áldozata. Kósa Sandor nicki legény agyonlőtte kedvesét, Szabó Annat, Szabó József ottani jómódu gazdaember leányát és a sajat szivébe is golyót röpitett. Mindketten halva marhdtak a tett szinhelyén. A véres szerelmi drámának okozói a leány szülei voltak, akik nem akarták leanyukat a szegény béresczaladból származó Kósanak feleségül adni. A halálba menekült szerelmeseket a közönség óriasi részvétele mellett helyezték pénteken örök nyugalomra.

— **Kataszteri munkálatok.** Szeiler bátyánk a tokorcsi uj kataszteri munkalatot a kitüzött határidő előtt egy honappal előbb 1906, december 28-aig teljesen befejezte, az összes iratokat átadta és a teljesitett munkalatokért teljes elismerést érdemelt ki magának.

— **Uj vendéglő.** Balint Istvan, a Sas szálloda jó hirnevü bérlője megvette Végh Kálmán sági utcai házát, — régebben a Zöldfához cimzett vendéglőt s ottan uj vendéglőt szándékozik nyitani.

Bajmóci kap a szón és visszakiáltja:

— **Alighanem hó lesz!**

Mivelhogy itt a beszéd érdekes fordulatot kezd venni, megáll a két öreg és ugy távolról okoskodik. Már egy két szó utan előtőr az alkotmány hajlam. Valtodik egyre-masra a panasz miközben a bakternek sikerül pipara gyujtania.

Hogy nem oka a nagyszabasu szegénységnek senki más, csak a kormány, arról közösen megállapodnak. Mikor végre elköszönnek egymástól, Bajmóci megállapitja allamferfiui képességét, átkialtja az öreg subasnak:

— Lönnék csak én a miniszter, maj' mögmutatnám.

És nagy haraggal töm egyet a pipáján s ugy ballag tovább . . ,

II.

Az irás.

Vasárnap délelőtt levél érkezik a községházára. A jegyző valamely tagositas iranyaban a várost járja. Ilyeténképen Tabi János biró uram kezében csomósodik a falu közigazgatasa.

Mi sem természetesebb tehát, mint hogy a biró felrakja hivatásával járó okuláréját és azon át vizsgálja a nagy pecsétes levelet. Katonaéktól érkezett német volt az irása,

Lassan ssállingóztak a belső emberek, ott van már Kernyés Abris a vörös Molnar, Suta Jó Gabor. a bognár, Gyimola Péter, a kéménysepró Muszka Tóth Ambrus.

A zsöllér nép pedig az isten házába törekszik.

A belső emberek nagy fontoskodással szemügyre veszik a levelet és a fejüket csóválják.

Sutá Jó Gabor nevetősen kérdi a birót:

— No, biró uram, mit akarhat a „sógor“?

Tabi János kikorüli az egyenes válaszadást — mert egy csekélyke elszólás tekintélyébe kerülhetne, — hanem csak azt mondja:

— Maj' elválik,

Ezt a feleletet aztán mindenki a maga kedvére értelmezheti . . .

Kernyés Abris azonban már ellenzékeskedik

— Nem adunk sönmit a némötnek.

A biró megdorgalja az eszes molnárt.

— Nem kő bantani a némötöt! Iszen ha ugy vösszük oz is embör.

És foiyik a találgatás a levél tartalmaról.

Végre is előre tolakszik a sebes beszédü Gyimola Péter. Még a feje bőre is mozog az izgalomtól, ugy hadarja:

— Tudom én man, mit akar a német!

Lomha fejmozdulattal valamennyien a kéménysepró felé fordulnak.

Gyimola pedig vérvörös ábrázattal mondja a véleményét:

— Alighanem zabot akarnak, mer igön hegyös az irás . . .

— **Hitközségi gyülés.** A jánosházai izr. hitközség folyó hó 19-én tartotta évi rendes közgyülését. Ez alkalommal a következőképen alakult meg az elöljáróság és a képviselőtestület: Elnöknek választatott egyhangulag Kohn Arnold alelnök lett Reisinger Adolf, tanácsos, Zollner Ignác, templomgondnokok lettek Fuchs József és Roth Bernát, pénztáros Weisz Zsigmond, képviselők lettek Alt Herman, Salzberger Mór, Fischer József,, Féderer Jakab, dr, Götzl Gyula, Zollner Béla, Hoffman A. Kohn Ignác, Stern Samu, Kohn Károly, Reiszinger László és Zollner Ferenc. — Kányaró járvány miatt az ovoda további intézkedésig lezáratott.

— **A csorna—celldömölki vasut elmarad.** Széchenyi Jenő gróf sebesi nagybirtokos elnöklete alatt Csornan a premontrei rendházban a tervbe vett csorna—celldömölki h. é. v. ügyében ujabb értekezletet tartottak. A megjelentek az értekezleten konstatálták, hogy az érdekeltség egyelőre nem képes akkora összeggel a vasut építésének költségeihez hozzájárulni, amely okvetlenül szükséges volna a vasut financirozásához. Egyenlőre tehat az értekezlet abban állapodott meg, hogy a vasutépités tervét kedvezőbb időre halasztja. A tervezett vasut kiépitéséhez ugyanis körülbelül 1,200.000 korona kellett volna. Ez az összeg azonban nem volt biztositható, mert Sopron- és Vas vármegyék utadó alapjából erre a célra hozzajárulás egyáltalan nem volt remélhető Széchenyi Jenő gróf az értekezlet elnöke azoknak a Sopron- és vasmegyei községeknek, amelyek a vasutépités tervét magukéva tették és támogatták, hálas köszönetét nyilvánitótta azzal, hogy a vasutépités tervét kedvezőbb körülmények között ismét felszinre fogja hozni.

— **Tüz.** Nagy riadalom tamadt e hó 18-án reggel $^1/_2$8 órakor a varosban. Ugyanis az uj varosháznál Singer F, mészaros istalója eddig ismeretien okból kigyuladt. Szerencsére hamar lokalizáltak és igy a könnyen tamadnató nagyobb veszedelemnek elejét vették.

— **Karácsonyfa a kórházi betegeknek.** Alig alakult meg a jótékony nőegyesület, maris megkezdte aldásos működését. Ugyanis az egyesület vezetőinek kezdeményezéséből a celldömölki kórhazban levő betegeknek karacsonyfat allit; de mivel az alapszabályok megerősitve még nincsenek, önkéntes adakozás utjan fogja azt végbevinni. Az erről szóló iratot a napokban körőztek a varosban, Lehet ajándékozni viselt ruhakat, édességeket, narancsot, férfiaknak szivart dohanyt stb. szóval minden olyant, ami a szegény betegeknek örömet okozhat. Az ajándékokat 24-ike reggeléig vagy az egyesület elnöknőjéhez, vagy egyenesen a kórházba lehet küldeni, A jótett önmagát diceséri!

— **Megüresendő jegyzői állás.** Az egyházaskeszői körjegyzői állas legközelebb megürül, amennyiben Győri Kálmán ottani körjegyzőt muraszombati körjegyzővé választották meg hétfőn.

— **A vadorzók.** A szomszedos sopronmegyei kecöli uradalomhoz tartozó erdőkben, egy idő óta nagyon elszaporodtak a vadorzók. Az urodalom tehat megbizta Sakos Lőrinc Soós Imre és Keresztes József erdőőröket, hogy éjjelenkent alljanak lesbe, hogy a vadorzók garázdálkodásait megakadalyozzak. Az erdőőrök a minap éjjel csakugyan kimentek az erdőőre. Nem sokára lövéseket hallottak. Megkezdték tehát a nyomozást a hangok iranyaban. Csakhamar két vadorzóra bukkantak a bokrok között, — Adjak át a fegyvert! szólitottak fel az őrök a vadorzókat, a kik közül az egyik Sakos Lőrincre emelte a fegyverét s rálőtt, A sörét azonban nem tett kárt az erdőőrben. vastag ruhája megvédte.. A lövés után a vadorzók elfutottak. Az egyiket azonban felismerték Svedits János kecskédi lakos személyében, aki azóta nyomtalanul eltünt.

— **A leányegylet Szilveszter estélye.** A kiscelli leányegylet, Szilveszter estén a „Korona" szálloda nagytermében, Szilveszter estélyt rendez Ez alkalommal bemutatásra kerül a „Honfoglalás és a magyar föld zenéje" cimü darab, a budapesti Urania szinház gépén. Belépődij nincsen. Adományok szivesen fogadtatnak. mely az e célra kihelyezett perselybe teendő. A darab szövegkönyve, 20 fillér áron megváltandó.

— **Kórházgyülés** volt tegnap délelőtt a városházánál Porkoláb Mihály dr. elnöklésével.

— **Karácsonyfa ünnepély** lesz a kath. legényegyletben. A karácsonyfát Takács György az egylet buzgó, tevékeny alelnöke és neje állitják fel. A karácsonyfa felállitásának költségeihez hozzájárul Szőgyény-Marich Ferenené, szül. gróf Gorsce Paula urhölgy is, mint a kath. legényegylet zászlójanak anyja, valamint az egylet elnöke, Szinek Izidor dr. plébános is.

— **Pályázat.** Simonyi községben ujonnan alakitott körjegyzői állás pályázat utján 1906 december 29-én délután 3 és fél órakor fog betöltetni. A pályázati hirdetményt Jakab Bódog főszolgabiró e hó 18-án bocsátotta ki. Az eddigi pályázók: Soós Ede Celldömölk vidéki segédjegyző kinek nagy kilátásai vannak a megválasztathatáshoz és arra nagy érdemeket is szerzett, — a másik pályázó Bistricsányi volt kisköcski helyettes jegyző, ki tudomásunk szerint igen nagy reményeket táplál megválasztásához, A választásról annak idején megemlékezünk,

— **Közismert tény,** hogy a dadogók, főleg ha izgatottak, nem képesek egy szót sem kiejteni. Ilyenkor legegyszerűbben olyformán segit magan az ember, ha a dadogót felszólitja, hogy énekelve mondja el amit mondani akar, Tragikomikus hasonló eset történt a minap egyik tiszaparti községben. Az ottani gyógyszerész Eszter nevü 7 éves leánykája anyja engedelmével felment a padlásla a ruhát felaggató cseléddel. Egyszerre beront a 9 éves Pistika s elrémült arccal mondana ha tudná mert dadogó, hogy: Le . . . le . . . le . . . e . . . e . . . sett a . . . a a . . . az Esz . . . esz . . . esz . . . Jézus, Mária! kiált az anya, abban az ijedelemben, hogy Eszterke leesett a padlásról, Rohan az udvarra, de nem latja Esztikét, visszaszalad a szobában és kérei Pistukát: hova esett, hova, hol van. De Pistika csak hebeg, mig végre rászól az anyja: énekeld amit mondani akarsz és Pistika vigan énekli az „uram, uram, biró uram, kendet arra kérem" dallamara: Leesett az Eszterházi cognac az alványról! . . .

— **Tombola-estély** lesz karácsony napján az uj kávéházban, a mely alkalommal a tulajdonos 200 darab targyat sorsolat ki. A tombola teljesen ingyenes a vendégekre, amennyiben, minden kiszolgált italhoz egy jegyet kap a vendég teljesen ingyen. A tombola este 8 órakor kezdódik.

— **Olvasóink** „Az Anker" élet- és járadék biztositó tátsaság Ezen tarsaság vagyonából 23 $^1/_4$ millió korona van magyar értékekben és pedig ingatlanban (intézeti épület), jelzálogkölcsönökben és pupillaris értékpapirokban elhelyezve, utóbbiakból 9 millió korona magyar arany és korona járadékban. Ezen intézet 1905. évi mérlege szerint 525 millió korona biztositási állományával szemben 148 millió korona dijtartalékkal rendelkezik és egyébb biztositéki alapjai $7^1/_4$ millió koronára rugnak. A biztositási összeg és tartalékjai közötti kedvező aránynyal az Anker a kontinens összes biztositó társaságai között az első sorban áll.

— **Szőlőbirtokosok,** kik szőlőiket ujra akarják beültetni, kérjenek ingyen és bérmetve számos műmelléklettel ellatott magyar, német, román vagy szerb nyelvü főarjegyzéket a Millenium-teleptől Nagyősz, (Torontál megye.)

— **2000 mezei munkás** A békéscsabai munkásotthon intézőségének jelentése szerint Békéscsabán mintegy 2000 olyan mezei munkás van, akik hajlandók az 1907. évi aratás, cséplés, s egyébb mezei munkák teljesitésére távolabbi vidékekre is beszegődni Közelebbi adatokat nyujt a „Munkás Otthon" intézősége B-Csabán.

— **A chrónikás bronchial hurut** el'en sikerült oly szert talalni, amely a hurutos tüneteket gyorsan visszafojtja, az étvágyat előmozditja és az elgyengült testet erősiti; ezen szer a „Siroln-Roche." Az orvosok által kipróbalva és ajánlva, kitünő hatásánál fogva gyorsan ismertté és kedveltté vált, mivel még régi, elhanyagolt bajoknál, ahol már semmiféle szer sem használ, kitünően beválik. A „Siro in-Roche" gyógytarakban kapható.

Kérje ingyen

és bérmentve magyar nyelvü, gazdagon illusztrált főárjegyzékemet, 3000-féle régiszi, mindennemü nélkülöz-, ostáb- és szaszgatlanul, valamint mindennemü szellő szag és szaltat áruk, hangszerek, nedd- és bőrtusok stb.-ről szóló gyári árban.

Sikrisi remontoir óra — — — —	K 3.—
System Roskopf gyszerü óra — —	K 4.—
Svájci szelvü egyhom Roskopf patent	K 5.—
Bohemyrezü „Roskopf" nikkel rem.	K 7.—
Ezüst remontoir óra „Gloria" művel	K 7.50
Ezüst remontoir óra ékpin fedéllel —	K 11.50
Horeszütős R Ezüst Roskopf óra — —	K 8.—
Schwarcwaldi óra K 1.80. Kakukkóra	K 8.50

Minden órára 3 évi szabeli jótállás. — Mindenen kockázat! Beszerzési megrendelve, vagy a pénz vissza!

KONRAD JÁNOS

Első óragyár és szétküldési áruház, Brünn szám. (Csehország.) 1420

Biztositsd életedet!

„AZ ANKER"

Élet- És Járadék-Biztositó Társaság

MAGYARORSZAGI VEZERKEPVISELŐSÉG:

Budapest, VI. Deák-tér 6. Anker udvar,

ALAPITTATOTT 1858,

Vagyon 1905 év végén 168.5 millió korona **melyből magyarországon 23½ millió korona** van elhelyezve

1906-ban B) osztalékterv szerint a befizetett dijak arányában az évi dij 30 százalékáig emelkedő nyereményosztalék fizettetett ki készpénzben.

Olcsó dijak. Méltányos feltételek.

előnyős vegyes és gyermekbiztositások.

Prospektus kivánatra ingyen.

Képviselve Kiscellben: **Deutsch Gyula által.**

Biztositsd életedet!

Biztositsd életedet!

Biztositsd életedet!

SZAKVÉLEMÉNYEK
AZ
ESTERHAZY COGNACRÓL.

A m. kir. műegyetem borászati laboratoriuma által hivatalosan megejtett és általunk tudomásul vett vizsgálatok alapján az

ESTERHAZY COGNACOT

betegeinknél alkalmaztuk és azt sikeresen használva mint kitűnő minőségűt és a francia — Cognacokkal versenyzőt a legjobban ajánlhatjuk

Dr. Taufer Vilmos egyetemi tanár. Dr. Kétly Károly egyetemi tanár.
Dr. Stifler Bert. egyetemi tanár. Dr. Ángyán Béla egyetemi tanár.
Dr. Récey Imre egyetemi tanár. Dr. Poór Imre kir. tan., egy. tan.
Dr. Partik Otto egyetemi tanár. Dr. Báron Jenő egyetemi tanár.

AZ ESTERHÁZY COGNAC
minden előkelő füszer- és csemege kereskedésben kapható.

Megérkeztek a karácsonyi és ujévi ujdonságok!

A legdusabb választék! A legkényesebb izlést is kielégitő gazdag raktár

Özv. SPIELER EDÉNÉ-NÉL

CELLDÖMÖLK, Szentháromságtér.

Kiváló gonddal legnagyobbrészt hazai gyártmányokból összeállitott raktár. Porcellán-áruk, majolika, üvegtárgyak, mindennemü servicek, készletek, lampák, diszes képkeretek a legversenyképesebb árakon kaphatók. Különös gondot helyez karácsonyi és ujévi ajándékoknak való

gyermekjáték-áruházára,

amely a szülők legfokozottabb igényeit is kielégiti ugy olcsóság mint minőség tekintetében. Erről egyszeri megtekintés bárkit is meggyőzhet.

Áruháza megtekintését tisztelettel kéri

Özv. Spieler Edéné.

CSATÁRY KÁROLY
polgári és egyenruha szabó
SZOMBATHELY,
Király-utca, Teichet-féle házban.

Készitek a legujabb divat szerint, a legkitünőbb kivitelben, versenyképes árakon, teljes garancia mellett, mesteri szabásban a legtinomabb magyar, angol és francia szovetekből

férfi-ruhákat

és elvállalom bármiféle

egyenruhák

készitését is.

Kivánatra mintákat küldök, avagy egy levelező-lapon történt meghivasra bárhová szemelyesen elmegyek.

Szives támogatást kérve, — maradtam illő tisztelettel

Csatáry Károly,
polg. és egyenruha szabó
SZOMBATHELY

Alapittatott 1843!

Órák 2 évi jótállás mellett

VÁSÁROLJUNK

ékszerek, arany, ezüst, kinai ezüst evőeszközöket és disztárgyakat és

valódi svájci zseb és fali órákat

szenzációs olcsó árak mellett

a 60 éve fennálló s jó hirnévnek örvendő

STEINBERGER M. UTÓDA

Benedek Oszkár aranyműves és órásnál

PÁPA. Fő-utca 13. szám.

A Bencések templomával szemben.

Minden órát ir jótállás nyu

E szakba vágó javitások, postai rendelések, pontosan és lelkiismeretesen eszközöltetnek.

Hirdetéseket
jutányos áron felvesz
a kiadóhivatal.

A Liniment. Capsici comp.,
a Horgony-Pain-Expeller

egy régónak bizonyult háziszer, mely már több mint 37 ev óta legjobb fájdalomcsillapitó szernek bizonyult köszvénynél, oszulnál és meghüléseknél, bedörzsölésekeppen használva.

Figyelmeztetés. Sikány hamisitványok miatt bevásárláskor óvatosak legyünk és csak olyan üveget fogadjunk el, mely a „Horgony" védjegyével és a Richter osztegyszerrel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K — 80, K 1.40 és K 2.— és árvaszlvan minden gyógyszertárban kapható. — Főraktár: Török József gyógyszerésznél, Budapest.

Richter gyógyszertára az „Arany oroszlánhoz", Prágában, Elisabethstrasse 5 szám alatt.

WIRTH JÁNOS és FIA

arany- és ezüstművesek

gyári raktára és uj eladási helyisége folyó évi december havában nyilik meg

IV., Városház-utca 3—5. sz. alatt.

Az ékszerüzlet régi helyiségeinkben (IV. Ferencziek-tere 1.) igen mérsékelt árak mellett csak rövid idéig tart.

Felelős szerkesztő a kiadótulajdonos, Vörösmarty-könyvnyomda és hirlapkiadó vállalat gyomaendrődi szerkesztősége. 1906.